OBSAH

Dôležité bezpečnostné upozornenie 2
Vlastnosti 6
Obsah balenia 6
Prehrávané disky a typy médií 6
Popis prístroja 8
  Predná časť prístroja 8
  Zadná časť prístroja 8
  Horná časť prístroja 8
Diaľkový ovládač 9
  Režim DVD 9
  Režim rádio 9
  Použitie diaľkového ovládača 9
Zapojenie 10
  Video zapojenia 10
  Audio zapojenia 11
Základné prehrávanie 12
  DVD disky 12
  Rádio 14
Nastavenie systému 14
  Ovládanie ponuky 14
  1 Nastavenie GENERAL 14
  2 Nastavenie AUDIO 15
  3 Nastavenie DOLBY DIGITAL 15
  4 Nastavenie OBRAZU 15
  5 Nastavenie PREFERENCIÍ 16
CD ripovanie (prepis) 17
Prehrávanie KODAK CD 18
Prehrávanie MP3/MPEG4 18
Prehrávanie z USB 18
Riešenie ťažkostí 19
Technické špecifikácie 20

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA

Pred inštaláciou, zapnutím a nastavovaním systému si prečítajte celý návod. Obsahuje dôležité informácie pre optimálne a bezpečné využitie všetkých jeho vlastností a funkcií. Návod uložte pre prípad jeho ďalšej potreby. Venujte pozornosť pokynom, upozorneniam a odporúčaniam uvádzaným v návode a dodržujte ich.

Voda a vlhkosť
Neinštalujte systém na mieste, kde môže byť postriekaný alebo poliaty vodou alebo inou tekutinou. Nepoužívajte prístroj v blízkosti zdrojov vody a vlhkosti, ako sú napr. vane, umývadlá, kuchynské drezy alebo práčky; vo vlhkých suterénoch alebo v blízkosti plaveckých bazénov a podobných miest. Ak dôjde ku kondenzácii vlhkosti, vyberte disk, pripojte sieťový kábel do sieťovej zásuvky, zapnite prístroj a ponechajte ho 2 až 3 hodiny zapnutý. V priebehu tohto času sa prístroj zahreje a vlhkosť sa vyparí.

Umiestnenie
Nikdy tento prístroj nestavajte na nestabilné miesto, podstavec, vozík, montážnu konzolu pre montáž na stenu, policu alebo stôl. Prístroj by mohol spadnúť a poškodiť sa alebo spôsobiť vážne zranenia osôb alebo domácich zvierat.

Akákoľvek montáž prístroja by mala byť vykonávaná podľa pokynov výrobcu a malo by byť použité montážne príslušenstvo odporúčané výrobcom.

Po umiestnení prístroja na vozík je nutné s vozíkom manipulovať opatrne. Rýchle zastavenia, nadmerná sila a nerovné povrchy môžu spôsobiť prevrhnutie vozíka s prístrojom.

Príslušenstvo
Používajte iba príslušenstvo dodávané s prístrojom. V žiadnom prípade nepoužívajte iné príslušenstvo než odporúčané výrobcom.

Ventilácia
Výrezy a otvory v skrini prístroja zaisťujú správnu ventiláciu, aby bola umožnená spoľahlivá prevádzka vášho prístroja a jeho ochrana pred prehriatím. Tieto otvory by nemali byť nikdy blokované umiestnením prístroja na posteľ, pohovku, rohož alebo iný podobný povrch.
Ak nebude zaistená dostatočná ventilácia, nemal by byť prístroj inštalovaný do vstavaných priestorov, ako je napr. knižnica alebo regál. Nikdy nestavajte tento prístroj do blízkosti zdrojov tepla, ako sú napr. vykurovacie telesá, kachle, radiátory alebo iné zdroje tepla.

Teplo
Neinštalujte prístroj v blízkosti akéhokoľvek tepelného zdroja, ako sú radiátory, sporáky alebo iné prístroje (vrátane zosilňovačov), ktoré produkujú teplo. Ani nevystavujte prístroj vplyvom priameho slnečného žiarenia.

Premiestnenie
Pred premiestnením prístroja inštalovaného na pohyblivom stolíku odpojte od jednotky všetky káble. V priebehu premiestňovania dávajte pozor na náhle zmeny smeru alebo rýchlosti (zastavenie) stolíka – riziko pádu hlavnej jednotky, úrazu osôb, poškodenia prístroja a alebo škody na inom majetku.

Napájanie
Ochrana sieťového kábla - sieťové káble by mali byť umiestnené tak, aby po nich nebolo možné šliapať a aby na nich alebo pod nimi neboli umiestnené žiadne predmety. Zvýšenú pozornosť je nutné venovať najmä káblom pri zástrčkách, zásuvkách a miestam, v ktorých káble vystupujú z prístroja.

Elektrické vedenie - Vonkajší anténový systém by nemal byť umiestnený v blízkosti vonkajšieho elektrického vedenia alebo iných elektrických svetelných alebo napájacích obvodov alebo tam, kde môže dôjsť k pádu anténového systému do takých elektrických vedení alebo obvodov.

Pred inštaláciou skontrolujte, či napätie uvedené na typovom štítku je zhodné s napätím vo vašej zásuvke. Pri inštalácii vonkajšieho anténového systému by ste mali byť mimoriadne opatrní a nedotýkať sa elektrického vedenia alebo obvodov, aby ste neutrpeli vážny úraz elektrickým prúdom.

Pokiaľ nebudete systém dlhší čas používať, odpojte hlavnú jednotku od elektrickej siete. Neodpájajte vidlicu sieťového kábla prístroja od sieťovej zásuvky ťahom za kábel. Hrozí poškodenie vodičov kábla alebo vytrhnutie sieťovej zásuvky zo steny. Pri odpájaní kábla držte kábel za vidlicu.

Zdroje napájacieho napätia —- Tento prístroj musí byť napájaný iba zo zdroja energie, ktorý je uvedený na typovom štítku. Ak si nie ste istí špecifikáciami zdroja napájania vo vašej domácnosti, obráťte sa na vášho predajcu alebo miestnu energetickú spoločnosť. Prístroje určené na prevádzku na batérie alebo iné zdroje napájania – pozri prevádzkové pokyny. Tento prístroj pracuje pri striedavom napätí 100 – 240 V ~ 50/60 Hz. Nevypínajte prístroj ihneď po zapnutí; počkajte aspoň 10 sekúnd.

Búrka
Pre zvýšenie ochrany prístroja počas búrky alebo v prípade, že musíte nechať prístroj dlhší čas bez dozoru alebo ho nebudete dlhší čas používať, odpojte prístroj zo sieťovej zásuvky alebo odpojte anténu alebo káblový systém. Predídete tak možnému poškodeniu prístroja v dôsledku atmosférickej elektriny (blesku) a prúdových špičiek.

Čistenie
Pred čistením hlavnú jednotku vypnite a odpojte ju od elektrickej siete. Na čistenie skrinky hlavnej jednotky a jej panelov nepoužívajte tekuté čistiace prostriedky alebo spreje – použite čistú mäkkú handričku ľahko navlhčenú vo vlažnom zriedenom roztoku mierneho saponátového čistiaceho prostriedku. Potom skrinku utrite vlhkou handričkou a utrite dosucha.

Opravy
V žiadnom prípade neopravujte prístroj sami. Prístroj neobsahuje diely, ktoré by mohol užívateľ opraviť sám. Po otvorení alebo odstránení krytov môžete byť vystavení nebezpečnému napätiu alebo inému nebezpečenstvu. Všetky opravy alebo nastavenia prístroja zverte autorizovanému servisnému stredisku. V nasledujúcich prípadoch odpojte prístroj od elektrickej siete a s jeho ďalším používaním vyčkajte na výsledok kontroly prístroja pracovníkmi odborného servisu.
- poškodenie sieťového kábla alebo vidlice kábla.
- pokiaľ prístroj nefunguje podľa návodu na použitie. Na obsluhu prístroja používajte iba ovládacie prvky uvádzané v návode. Použitím iných ovládacích prvkov hrozí riziko vzniku nebezpečných situácií a poškodenia prístroja.
- pokiaľ prístroj spadol alebo ak bol inak poškodený.
- pokiaľ prístroj nepracuje normálne alebo pokiaľ vykazuje významné zmeny vlastností a výkonu.
- ak došlo k vniknutiu cudzieho predmetu alebo akejkoľvek kvapaliny do skrinky prístroja.
- pokiaľ prístroj zmokol, bol postriekaný alebo poliaty.

Náhradné diely
Pokiaľ je potrebné vymeniť niektoré diely, zaistite, aby servisný technik použil náhradné diely určené výrobcom alebo aby náhradné diely mali rovnaké vlastnosti ako originálne diely. Neschválené náhradné diely môžu spôsobiť vznik požiaru, nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom alebo iné nebezpečenstvá.

Preťažovanie
Nepreťažujte zásuvky v stene, predlžovacie káble alebo integrované zásuvkové bloky, pretože by mohlo dôjsť k úrazu elektrickým prúdom alebo požiaru.

Ochrana sieťového kábla
Chráňte sieťový kábel pred poškodením. Kábel veďte tak, aby sa po ňom nešliapalo, na kábel nekladťe ťažké predmety. Pozornosť venujte káblu v blízkosti sieťovej vidlice a na mieste výstupu kábla z hlavnej jednotky.

Vniknutie cudzích predmetov alebo kvapaliny
Nikdy nevkladajte do tohto prístroja prostredníctvom otvorov žiadne predmety, pretože by sa mohli dostať do kontaktu s dielmi prístroja pod napätím a spôsobiť skrat, čo by mohlo spôsobiť požiar alebo úraz elektrickým prúdom.

V opačnom prípade neodkladne vypnite prístroj, odpojte prístroj zo sieťovej zásuvky a kontaktujte autorizované servisné stredisko. V žiadnom prípade neopravujte prístroj sami ani prístroj nepoužívajte. Chráňte prístroj pred poliatím akoukoľvek tekutinou.

PRE BEZPEČNÉ POUŽÍVANIE

	Symbol blesku umiestnený v rámčeku tvorenom rovnostranným trojuholníkom upozorňuje používateľa na prítomnosť neizolovaného „nebezpečného napätia“ vnútri prístroja, ktoré môže mať takú intenzitu, že môže spôsobiť úraz elektrickým prúdom.

	Symbol výkričníka umiestnený v rovnostrannom trojuholníku upozorňuje používateľa na dôležité pokyny na obsluhu a údržbu (servis), ktoré sa nachádzajú v sprievodnej dokumentácii prístroja.

V prehrávači DVD je integrovaný laserový žiarič triedy 1 s malým výkonom. Nevyberajte prehrávač z prístroja, nezapínajte prehrávač vybratý z prístroja – po odblokovaní ochrán a zapnutí prehrávača hrozí riziko trvalého poškodenia zraku.

VAROVANIE:
ABY STE PREDIŠLI NEBEZPEČENSTVU VZNIKU POŽIARU ALEBO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM, NEVYSTAVUJTE TENTO PRÍSTROJ DAŽĎU ANI VLHKOSTI. NIKDY NEOTVÁRAJTE SKRIŇU PRÍSTROJA, VNÚTRI SA VYSKYTUJE VYSOKÉ NAPÄTIE. SKRINKU PRÍSTROJA SMIE OTVÁRAŤ LEN KVALIFIKOVANÝ SERVISNÝ TECHNIK.

UPOZORNENIE:
ABY STE ZABRÁNILI ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM, CELKOM ZASUŇTE ŠIROKÚ VIDLICU ZÁSTRČKY DO ŠIROKEJ ZÁSUVKY.

CLASS 1
LASER PRODUCT

UPOZORNENIE:
Tento DVD prehrávač používa laserový systém. Aby ste neboli vystavení pôsobeniu laserového lúča, neotvárajte kryt prístroja. Pri otvorení dochádza k viditeľnému žiareniu. NEVYSTAVUJTE SA PÔSOBENIU LÚČA. Pri použití ovládacích prvkov alebo vykonávaní nastavení a postupov, ktoré nie sú uvedené v tejto príručke, môžete byť vystavení nebezpečnému laserovému žiareniu.

Pred použitím výrobku si, prosím, pozorne prečítajte túto používateľskú príručku a uschovajte ju pre budúce použitie. V prípade nutnosti opravy sa obráťte na autorizované servisné stredisko.

CHRÁŇTE SAMI SEBA!
Poznamenajte si číslo modelu a výrobné číslo prístroja. Tieto čísla sú umiestnené na zadnej strane skrinky prístroja. Tieto informácie si uschovajte pre budúce použitie.
Číslo modelu
Výrobné číslo _____
Tieto informácie si uschovajte pre budúce použitie.

⚠ **UPOZORNENIE**
RIZIKO ZÁSAHU ELEKTRICKÝM PRÚDOM, NEOTVÁRAŤ

UPOZORNENIE

⚠ AKO ODPÁJACIE ZARIADENIE SA POUŽÍVA SIEŤOVÁ ZÁSTRČKA, KTORÁ MUSÍ Z TOHTO DÔVODU ZOSTAŤ ĽAHKO DOSTUPNÁ.

⚠ PRE ZNÍŽENIE NEBEZPEČENSTVA ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM NEODOBERAJTE KRYT PRÍSTROJA (ALEBO JEHO ZADNÚ ČASŤ). V PRÍSTROJI NIE SÚ ŽIADNE DIELY, KTORÉ BY MOHLI POUŽÍVATELIA SAMI OPRAVIŤ. VŠETKY OPRAVY PRENECHAJTE KVALIFIKOVANÉMU SERVISU.

⚠ NEVYSTAVUJTE PRÍSTROJ PÔSOBENIU KVAPKAJÚCEJ ALEBO STRIEKAJÚCEJ VODY A NEUKLADAJTE NA PRÍSTROJ PREDMETY NAPLNENÉ TEKUTINOU (NAPRÍKLAD VÁZY).

⚠ AKO ODPÁJACIE ZARIADENIE SA POUŽÍVA KONEKTOR PRÍSTROJA, KTORÝ MUSÍ Z TOHTO DÔVODU ZOSTAŤ ĽAHKO DOSTUPNÝ.

⚠ PAMÄTAJTE NA TO, ABY STE PRED ODPOJENÍM NAPÁJACIEHO KÁBLA ZO ZADNEJ STRANY PRÍSTROJA VŽDY NAJPRV ODPOJILI ZÁSTRČKU OD SIEŤOVEJ ZÁSUVKY.

⚠ NA ZARIADENIE SA NESMIE UMIESTNIŤ OTVORENÝ PLAMEŇ, NAPR. HORIACA SVIEČKA.

⚠ VENUJTE ZVÝŠENÚ POZORNOSŤ POUŽÍVANIU BATÉRIÍ S OHĽADOM NA PROSTREDIE.

⚠ VETRANIE NESMIE BYŤ OBMEDZOVANÉ PRIKRYTÍM VETRACÍCH OTVOROV PREDMETMI, AKO SÚ NOVINY, OBRUSY, ZÁCLONY A POD.

Na hlavnú jednotku neumiestňujte žiadne predmety – môžu ovplyvniť prehrávanie diskov alebo prehrávač poškodiť.

O tomto návode

- Pri inštalácii, nastavovaní a používaní prístroja dodržujte pokyny uvádzané v návode a na prístroji.
- Ovládacie prvky prístroja sú v návode uvádzané VEĽKÝMI písmenami, pre texty ponúk a hlásení zobrazovaných na obrazovke prístroja (resp. používaného televízora) je v návode používané tučné písmo.
- Obsluha prístroja je v návode popisovaná použitím diaľkového ovládača, niektoré funkcie prístroja je možné tiež obsluhovať tlačidlami na prístroji.

Pre bezpečné využitie laserového žiariča

Prehrávač DVD integrovaný v prístroji používa laserový žiarič s malým výkonom. Pre jeho bezpečné použitie dodržujte nasledujúce pokyny:

1. Pred každým otvorením zásuvky disku prekontrolujte, či je prístroj vypnutý.
2. Nerozoberajte prístroj, nevyberajte prehrávač z prístroja.
3. V žiadnom prípade neopravujte prístroj sami – ak bude prístroj vyžadovať nastavenie alebo opravu, vyhľadajte pracovníka so zodpovedajúcou kvalifikáciou, príp. kontaktujte odborný servis.
4. Po vybratí prehrávača zo skrinky prístroja, odblokovaní ochrán a zapnutí prehrávača hrozí riziko trvalého poškodenia zraku. Pri bežnom používaní prehrávača podľa pokynov v návode nepredstavuje prehrávač žiadne riziká, a to ani pre jeho bezprostredné okolie.
5. Použitím postupov a ovládacích prvkov iných než uvádzaných v návode sa vystavujete riziku ožiarenia zdraviu škodlivým laserovým žiarením.

Tento výrobok je vybavený technológiou na ochranu proti kopírovaniu, ktorá je chránená patentmi USA a ďalšími právami na ochranu duševného vlastníctva spoločnosti ROVI. Spätné inžinierstvo a demontáž sú zakázané.

NAPÁJANIE

UPOZORNENIE

- Prístroj je konštruovaný na napájanie striedavým napätím 100 – 240 V ~ 50/60 Hz z elektrickej siete. Napätie elektrickej siete v mieste inštalácie systému je napr. uvedené na štítku elektromeru. Na napájanie prístroja nepoužívajte iné než uvedené napätie.
- Pre pripojenie prístroja k elektrickej sieti vložte vidlicu sieťového kábla do riadne inštalovanej sieťovej zásuvky. V prípade akýchkoľvek pochybností o správnosti inštalácie sieťovej zásuvky zásuvku nepoužívajte a kontaktujte odbornú firmu.
- V prípade výskytu akýchkoľvek neobvyklých javov počas prevádzky prístroja (ako napr. prerušenie reprodukcie, zhasnutie svetelných kontroliek, výskyt charakteristického zápachu páliacej sa izolácie alebo dokonca dymu) prístroj neodkladne vypnite, odpojte od elektrickej siete a s ďalším používaním prístroja vyčkajte na výsledok jeho kontroly pracovníkom so zodpovedajúcou kvalifikáciou.
- Vzhľadom na bezpečnostnú funkciu sieťového kábla (rýchle odpojenie prístroja od elektrickej siete) zaistite trvalý prístup k používanej sieťovej zásuvke.
- Chráňte sieťový kábel pred poškodením, na kábli nevykonávajte žiadne úpravy. Kábel nadmerne nenapínajte príp. neskrúcajte.
- Neveďte kábel cez ostré hrany alebo v blízkosti horúcich objektov. Nedotýkajte sa kábla a vidlice kábla mokrými rukami, hrozí riziko úrazu elektrickým prúdom alebo vzniku požiaru.

Tento symbol označuje, že prístroj má dvojitú izoláciu medzi nebezpečným napätím zo siete a časťami dostupnými pre používateľa. V prípade servisu používajte iba identické náhradné dielce.

Vlastnosti

Ďakujeme, že ste si zakúpili tento výrobok. Pred zložením, zapojením a používaním prístroja si, prosím, dôkladne prečítajte tento návod na použitie. Uchovajte ho na bezpečnom mieste pre prípad budúceho nahliadnutia.

- Zabudovaný systém Dolby Digital, MPEG, LPCM, PCM a ďalšie digitálne audio dekodéry.
- HI-FI, 96 kHz/24-bitový digitálny audio procesor.
- Možnosť prehrávania softvéru.
- Koaxiálny digitálny audio výstup.
- Kompatibilný s DVD, DVD-R, DVD+R, DVD-RW, DVD+RW, VCD, DVCD, CD, CD-R, MP3, MPEG4, DivX, KODAK PICTURE CD, apod.
- Slot na pamäťové USB zariadenie.
- Zabudovaný servo systém, dekódovanie na základe technológie 1 čipu, vysoká spoľahlivosť a stabilita a oprava chýb.
- Plne funkčný diaľkový ovládač.
- FM stereo rádio.
- Vysoko kvalitný zosilňovač.
- Funkcia ripovania CD.

Obsah balenia

Po rozbalení výrobku skontrolujte, či obsahuje nasledujúce príslušenstvo:
- Návod na používanie
- Diaľkový ovládač
- A/V kábel
- Batérie

Prehrávané disky a typy médií

Typ disku	Symbol	Obsah
DVD	DVD VIDEO	Audio + Video
MP3	MP3	Audio
Video-CD (VCD)	COMPACT disc DIGITAL VIDEO / VIDEO CD	Audio + Video
CD-DA	COMPACT disc DIGITAL AUDIO	Audio
Picture CD	PICTURE CD COMPATIBLE	JPEG foto CD
Kodak Picture CD	Kodak PICTURE CD COMPATIBLE	Elektronické snímky
MPEG4	MPEG4 VIDEO	Audio + Video

Prehranie diskov tu neuvedených typov nie je zaručené.

Poznámky k diskom

Zaobchádzanie s diskami

- Nedotýkajte sa plochy disku bez potlače, ktorá je nosičom záznamu. Pri prenášaní disku držte disk za jeho hrany, príp. za hrany a stredový otvor disku. Na disky nenalepujte štítky – na označenie disku použite špeciálnu na tento účel vyrábanú fixku s mäkkým plsteným hrotom, ktorou označte stranu disku s etiketou.
- Po prehraní vráťte disk do jeho obalu, kde je chránený pred poškriabaním. Neukladajte disky na priamom slnku alebo v blízkosti zdrojov tepla, neponechávajte disky v uzatvorených motorových vozidlách zaparkovaných na priamom slnku. Riziko deformácie diskov.

Čistenie diskov

- Odtlačky prstov a prach ovplyvňujú kvalitu obrazu pri prehrávaní záznamu z disku. Pre ich odstránenie disk pred prehraním vyčistite pretrením mäkkou handričkou, neuvoľňujúcou vlákna. Pri čistení disku postupujte od stredu disku priamo k jeho okraju (nie kruhovými pohybmi).
- Na čistenie diskov nepoužívajte antistatické spreje na vinylové gramofónové dosky, benzín, lieh alebo iné riedidlá, príp. rozpúšťadlá.

Poznámky:

1. V závislosti od použitého záznamového média, metódy záznamu (PC programu použitého na vyhotovenie disku) a jeho finalizácie je možné, že niektoré disky nebude možné prehrať týmto prístrojom.
2. Na žiadnu stranu disku (strana s potlačou alebo strana so záznamom) nelepte akékoľvek nálepky či štítky.
3. Nepoužívajte prehrávač na prehranie iných než guľatých diskov – pri prehrávaní diskov nepravidelných tvarov hrozí riziko poškodenia disku alebo prehrávača.
4. Niektoré operácie prehrávania diskov DVD a Video CD môžu byť zámerne naprogramované výrobcami softvéru. Tento prístroj prehráva disky DVD a Video CD podľa obsahu disku vytvoreného výrobcom softvéru, a preto niektoré funkcie pre prehrávanie nemusia byť k dispozícii, alebo naopak môžu byť niektoré funkcie navyše.

Kód regiónu

Tento prehrávač je určený na prehrávanie DVD video označených kódom regiónu 2. Okrem toho je možné prehrávačom prehrávať DVD video označené kódom regiónu ALL. Kód regiónu nájdete na obale disku.

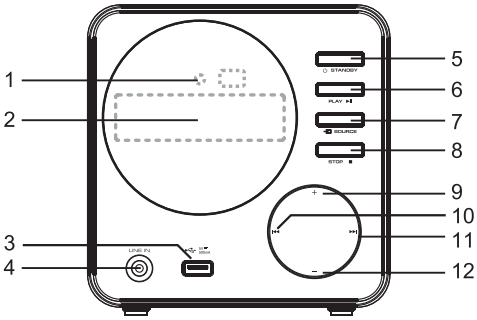
Poznámky ku kódu regiónu

Na obaloch väčšiny DVD nájdete ikonu glóbusu obsahujúcu jednu alebo niekoľko číslic. Táto číslica musí súhlasiť s číslicou uvedenou v ikone glóbusu na zadnom paneli prístroja – v opačnom prípade nebude DVD možné týmto prehrávačom prehrať.

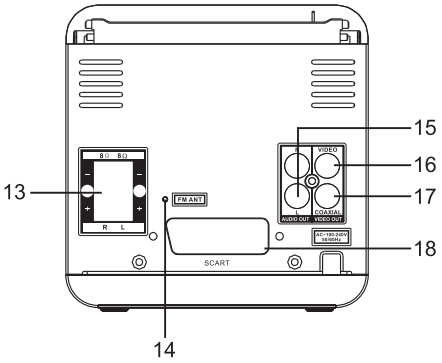
Pri pokuse o prehranie DVD s kódom regiónu nekompatibilným s kódom regiónu prehrávača bude na obrazovke zobrazené hlásenie „Check region Code“ (prekontrolujte kód regiónu) a prehranie DVD bude odmietnuté.

Popis prístroja

Predná časť prístroja

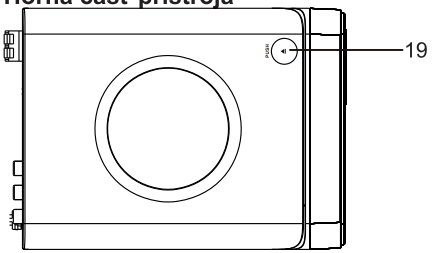


Zadná časť prístroja



1. Indikátor pohotovostného režimu
2. Displej
3. USB slot: na pripojenie pamäťového zariadenia USB
4. Vstupný konektor LINE IN
5. Tlačidlo ⏻ (STANDBY): hlavný vypínač/pohotovostný režim
6. Tlačidlo ►II: prehrávanie/pauza
7. Tlačidlo zdroja: výber vstupného zdroja
8. Tlačidlo ■: zastavenie prehrávania
9. Tlačidlo +: zvýšenie hlasitosti
10. Tlačidlo I◄◄: predchádzajúca stopa
11. Tlačidlo ►►I: nasledujúca stopa
12. Tlačidlo −: zníženie hlasitosti
13. Výstup reproduktorov L/R
14. Zdierka na pripojenie FM antény
15. Audio výstup L/R
16. Kompozitný video výstup
17. Koaxiálny digitálny audio výstup
18. Výstup SCART
19. Tlačidlo ◄II: na otvorenie schránky na CD

Horná časť prístroja



Dôležité upozornenie

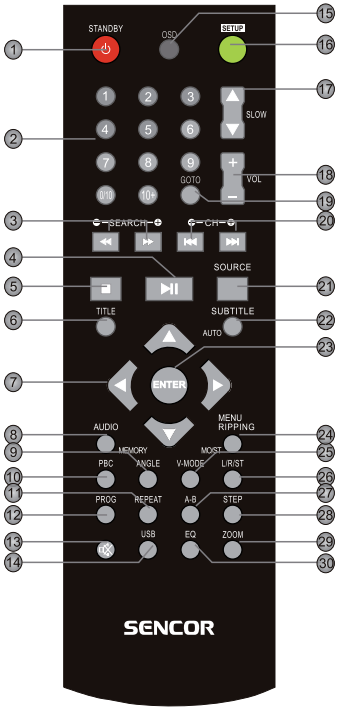
Počúvanie zo slúchadiel

Slúchadlá zapájajte s nízkym nastavením hlasitosti, ktorú môžete následne zvýšiť. Ak slúchadlá pripojíte k prístroju, zvuk z reproduktorov sa automaticky preruší.

Varovanie

Príliš hlasitá reprodukcia zvuku zo slúchadiel môže spôsobiť vážne zdravotné problémy, ako poškodenie sluchu až jeho stratu.

Diaľkový ovládač



Režim DVD

1. Tlačidlo ⏻ STANDBY
2. Číslicové tlačidlá
3. Tlačidlo ▶▶ / ◀◀
4. Tlačidlo ▶II
5. Tlačidlo ■
6. Tlačidlo **TITLE**
7. Smerové tlačidlá ▲ / ▶ / ▼ / ◀
8. Tlačidlo **AUDIO**
9. Tlačidlo **ANGLE**
10. Tlačidlo **PBC**
11. Tlačidlo **REPEAT**
12. Tlačidlo **PROGRAM**
13. Tlačidlo 🔇
14. Tlačidlo **USB**
15. Tlačidlo **OSD**
16. Tlačidlo nastavenia
17. Tlačidlá SLOW ▲ / ▼
18. Tlačidlá **VOL +/-**
19. Tlačidlo **GOTO**
20. Tlačidlá **I◀◀ / ▶▶I**
21. Tlačidlo **SOURCE**
22. Tlačidlo **SUBTITLE**
23. Tlačidlo **ENTER**
24. Tlačidlo **MENU/RIPPING**
25. Tlačidlo **V-MODE**
26. Tlačidlo **L/R/ST**
27. Tlačidlo **A-B REPEAT**
28. Tlačidlo **STEP**
29. Tlačidlo **ZOOM**
30. Tlačidlo **EQ**

Režim rádio

3. Tlačidlá **SEARCH +/-**
8. Tlačidlo **MEMORY**
20. Tlačidlá **CHANNEL +/-**
21. Tlačidlo **SOURCE SELECT**
22. Tlačidlo **AUTO**
24. Tlačidlo **MONO/STEREO**

Použitie diaľkového ovládača

Výmena batérií

1. Odstráňte kryt priestoru pre batérie na spodnej časti diaľkového ovládača.
2. Do diaľkového ovládača vložte 2 x 1,5 V batérie typu AAA. Uistite sa, že ste batérie vložili správne podľa polarity vyznačenej na spodnej časti priestoru pre batérie.
3. Nasaďte kryt späť na miesto.

Poznámky:

Na obsluhu prístroja ovládačom nasmerujte ovládač na prístroj a potom stlačte tlačidlo pre jeho požadovanú funkciu.
Účinný dosah ovládača je do cca 5 metrov pri odchýlke max. +/- 30° od kolmého smeru k senzoru prijímača diaľkového ovládania na prednej strane prístroja. Znižovaním kapacity batérií sa účinný dosah ovládača postupne skracuje.
V okamihu použitia ovládača nesmú byť v priestore medzi ovládačom a prístrojom pevné prekážky.
Pri bežnom používaní ovládača je životnosť batérií v ovládači cca 1 rok. Po významnom skrátení účinného dosahu ovládača alebo pri problémoch s obsluhou prístroja ovládačom vymeňte v ovládači obe batérie.
Ak nebudete ovládač dlhší čas používať, vyberte z neho obe batérie – zabránite tak event. poškodeniu ovládača ich prípadným vytečením.

Batérie sa nesmú vystavovať nadmernému teplu, ako je slnečné žiarenie, oheň a pod. Nesprávne použitie batérií môže spôsobiť únik elektrolytu a koróziu. Aby diaľkový ovládač fungoval správne, postupujte podľa nižšie uvedených pokynov:

- Nevkladajte batérie v nesprávnom smere.
- Batérie nenabíjajte, nezahrievajte, neotvárajte ani neskratujte.
- Nevhadzujte batérie do ohňa.
- Nenechávajte vybité batérie v diaľkovom ovládači.
- Nekombinujte rôzne typy batérií alebo staré a nové batérie.
- Ak diaľkový ovládač dlhší čas nepoužívate, vyberte batérie, aby ste zabránili možnému poškodeniu následkom vytečenia batérií.
- Ak diaľkový ovládač nefunguje správne alebo sa zníži jeho prevádzkový dosah, vymeňte všetky batérie za nové.
- Ak dôjde k úniku elektrolytu z batérií, ovládač dajte vyčistiť do autorizovaného servisu.

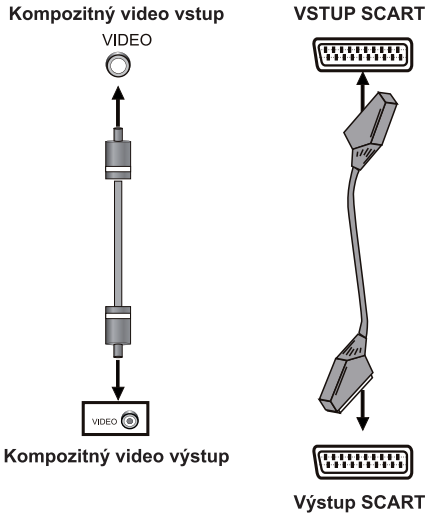
Zapojenie

Video zapojenia

Tento prístroj je vybavený nasledujúcimi video výstupmi:

- **Kompozitný video výstup**
  Žltú koncovku A/V kábla zapojte do kompozitného video výstupu na prístroji a druhý koniec zapojte do video vstupu televízora alebo monitora.
- **SCART**
  Prostredníctvom 21-pinového SCART kábla prepojte výstup tohto prístroja so vstupom televízora alebo monitora.

Video vstup televízora alebo monitora



Video výstup DVD prehrávača

Poznámky:

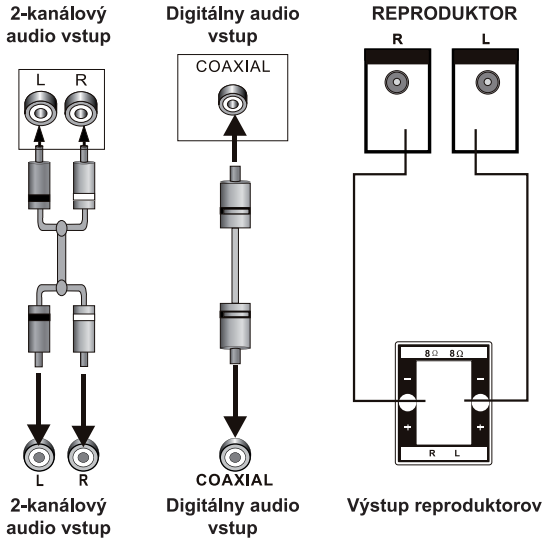
- Z vyššie uvedených typov výstupov je prepojenie prostredníctvom kábla SCART kvalitnejšie, avšak zapojenie prostredníctvom kompozitného vstupu/výstupu je bežnejšie. Použite video zapojenie, ktoré zodpovedá vašim požiadavkám.
- Nezapájajte obidva typy prepojení súčasne. V opačnom prípade hrozí poškodenie prepájaných zariadení.
- Prístroj bude reprodukovať zodpovedajúci video výstup, iba pokiaľ video prepojenie zodpovedá správnemu zapojeniu. Riaďte sa tiež inštrukciami v časti Video Setup (Nastavenie videa) v ponuke System Setup (Nastavenie systému).

Audio zapojenia

Tento prístroj je vybavený 2 systémami audio výstupu. Jedná sa o analógový systém audio výstupu a digitálny systém audio výstupu.
Analógový systém audio výstupu zahŕňa 2-kanálový stereo výstup. Digitálny systém audio výstupu zahŕňa koaxiálny výstup.

- **Stereo Audio**
  Použite jeden pár audio káblov (biely pre ľavý, červený pre pravý) na prepojenie stereo audio výstupov prístroja so stereo vstupmi televízora alebo zosilňovača.
- **Koaxiálne digitálne audio**
  Použite koaxiálny kábel na prepojenie koaxiálneho výstupu prístroja s koaxiálnym vstupom zosilňovača.
- **Výstup reproduktorov**
  Prepojte reproduktory s koncovkami reproduktorov prostredníctvom dodávaných káblov (biely pre „+“, čierny pre „-“).

Audio vstup televízora/monitora/zosilňovača



Audio výstup DVD prehrávača

Poznámka:
Nastavenie audio musí zodpovedať zapojeniu audio systému v praxi. Viac informácií nájdete v časti Audio Setup (Nastavenie audia) v ponuke System Setup (Nastavenie systému).

LINKOVÝ VSTUP

Pomocou vstupného konektora LINE IN môžete prostredníctvom audiokábla pripojiť vaše VCD, CD, VCR prehrávače, ktoré sú vybavené príslušným linkovým výstupom. Potom stlačením tlačidla **SOURCE** vyberte vstup **LINE IN** na nastavenie daného vstupu.

Základné prehrávanie

DVD disky

STANDBY

Stlačte tlačidlo raz na zapnutie prístroja. Opätovným stlačením prepnete prístroj do pohotovostného režimu.

EQ

Stlačte tlačidlo na výber režimu ekvalizéra.

SETUP

Stlačte toto tlačidlo pre vstup do/výstup z ponuky.

V-MODE

Opakovane stlačte toto tlačidlo pre výber video výstupu.

USB

Opakovane stlačte toto tlačidlo pre výber zdroja signálu režimu USB alebo DVD.

Číslicové tlačidlá sa používajú pre priamu voľbu čísiel alebo výberu stopy, kapitoly atď.

Stlačte toto tlačidlo pre vstup do položky ponuky alebo pre potvrdenie výberu.

Smerové tlačidlá sa používajú pre pohyb kurzora v ponukách.

■

Stlačte toto tlačidlo raz pre prerušenie prehrávania. Stlačte tlačidlo ►II pre obnovenie prehrávania od miesta prerušenia. Ak toto tlačidlo stlačíte dvakrát, prehrávanie sa úplne zastaví a, po stlačení tlačidla ►II, sa bude prehrávať od začiatku.

►II

Stlačte toto tlačidlo pre dočasné zastavenie prehrávania. Opätovným stlačením obnovíte prehrávanie. Alebo stlačte pre normálne prehrávanie z režimu rýchleho pretáčania vpred, späť, krokového pretáčania, spomaleného prehrávania apod.

►►

Stlačte toto tlačidlo pre rýchle pretáčanie vpred. K dispozícii sú: 2x, 4x, 8x, 16x a 32x.

◄◄

Stlačte toto tlačidlo pre rýchle pretáčanie späť. K dispozícii sú: 2x, 4x, 8x, 16x a 32x.

►►I

Stlačte toto tlačidlo pre preskočenie na nasledujúcu kapitolu/stopu.

I◄◄

Stlačte toto tlačidlo pre preskočenie na predchádzajúcu kapitolu/stopu.

SUBTITLE

Opakovane stlačte toto tlačidlo pre zapnutie/vypnutie funkcie titulky. (Poznámka: Táto funkcia je dostupná, iba pokiaľ vložené disky obsahujú funkciu titulky.)

OSD

Opakovane stlačte toto tlačidlo pre zobrazenie/skrytie príslušných informácií o prehrávanom disku.

PBC

Stlačte toto tlačidlo pre aktiváciu/deaktiváciu funkcie PBC. Pri prehrávaní disku s funkciou PBC stlačte toto tlačidlo pre zobrazenie ponuky PBC. Opätovným stlačením túto funkciu zrušíte. (Poznámka: Táto funkcia je aktívna, iba pokiaľ disk túto funkciu obsahuje. Disky ako VCD 2.0, DVD, VCD 1.1 a CD-DA disky neobsahujú funkciu PBC.)

MENU

Stlačte toto tlačidlo pre vstup do základnej ponuky.

TITLE

Stlačte toto tlačidlo pre vstup do ponuky titulov prehrávaného DVD disku.

GOTO

Stlačte toto tlačidlo pre vstup do ponuky GOTO (Prejsť na). Prostredníctvom číslicových tlačidiel vyberte titul, kapitolu, stopu, čas stopy alebo čas disku. Stlačte tlačidlo znovu pre výstup z ponuky GOTO.

VOLUME+/-

Stlačte tlačidla VOLUME + pre zvýšenie hlasitosti alebo VOLUME – pre zníženie hlasitosti.

MUTE

Stlačte toto tlačidlo pre dočasné stlmenie zvuku. Opätovným stlačením obnovíte pôvodnú hlasitosť.

L/R/ST

Opakovane stlačte toto tlačidlo pre prepnutie na dostupný zvukový kanál (ľavý mono, pravý mono, Mix-mono a STEREO), ktoré sú na disku k dispozícii.

SOURCE

Stlačte toto tlačidlo pre prepnutie medzi režimom DVD a rádiom.

RIPPING

Stlačte toto tlačidlo pre vstup do/výstup z ponuky ripovania CD. Pre viac informácií sa riaďte inštrukciami ďalej v návode.

AUDIO

Opakovane stlačte toto tlačidlo pre výber dostupného audio jazyka z disku (iba pre DVD disky).

STEP

Opakovane stlačte toto tlačidlo pre prehrávanie obrazu krok za krokom. Stlačte tlačidlo ▶II pre obnovenie pôvodného prehrávania. (Poznámka: Dostupné pre DVD, VCD, MPEG4 disky atď.)

SLOW

Opakovane stlačte toto tlačidlo pre aktiváciu režimu spomaleného prehrávania v rôznych rýchlostiach. Dostupné sú: ½, ¼, 1/8, 1/16 oproti normálnej rýchlosti. Stlačte tlačidlo ▶II pre obnovenie normálnej rýchlosti. (Poznámka: Dostupné pre DVD, VCD, MPEG4 disky atď.)

A-B

Pomocou tejto funkcie môžete opakovane prehrávať vami zvolenú časť disku.
Stlačte toto tlačidlo pre označenie počiatočného bodu (A), od ktorého sa bude úsek opakovane prehrávať, a stlačte tlačidlo znovu pre označenie koncového bodu (B), v ktorom sa opakované prehrávanie ukončí a vráti sa späť do bodu A. Ak tlačidlo stlačíte znovu, zrušíte túto funkciu a obnovíte normálne prehrávanie.
Poznámka: Body A a B je možné nastaviť len v rovnakom titule alebo stope.

REPEAT

Opakovane stlačte toto tlačidlo pre prepnutie do režimu opakovaného prehrávania. (Poznámka: Na diskoch VCD 2.0 je táto funkcia neplatná, pokiaľ je aktivovaná funkcia PBC.)

ZOOM

Stlačte toto tlačidlo pre priblíženie alebo oddialenie scény. Dostupné sú: 2x, 3x, 4x, ½, 1/3 a ¼. V priblíženom režime sa môžete smerovými šípkami pohybovať v zväčšenom obraze. (Poznámka: Dostupné iba na DVD, VCD diskoch.)

ANGLE

Stlačte toto tlačidlo pre zobrazenie scény z iného uhla kamery. (Poznámka: Táto funkcia je dostupná, iba pokiaľ disk obsahuje scény vyhotovené z iného uhla kamery.)

PROGRAM

Stlačte toto tlačidlo pre vstup do/výstup z ponuky programovanie, z ktorej môžete obsah disku prehrávať vo vami zvolenom poradí.
V ponuke programovanie použite číslicová tlačidlá pre naprogramovanie poradia prehrávania, potom presuňte kurzor na „START“ a stlačte tlačidlo ENTER pre spustenie programového prehrávania.
Počas programového prehrávania stlačte toto tlačidlo pre vstup do ponuky programovanie. Teraz kurzorom zvýraznite „STOP“. Výber potvrďte tlačidlom ENTER pre zrušenie programového prehrávania.

Rádio

Nasledujúce tlačidlá môžete použiť v režime rádia. Stlačte tlačidlo SOURCE SELECT pre výber režimu rádia.

Stlačte toto tlačidlo pre prepínanie medzi príjmom Mono a Stereo v rámci FM vysielania.

Stlačte toto tlačidlo pre automatické vyhľadanie vysielaných rádiových staníc.

Počas automatického vyhľadávania stlačte toto tlačidlo pre prerušenie vyhľadávania.

Stlačte toto tlačidlo pre jemné ladenie (zvyšovanie/znižovanie) frekvencie.

Po vyhľadaní novej frekvencie stlačte tlačidlo MEMORY. Potom vložením čísla uložte obľúbenú stanicu.

Číslicové tlačidlá sa používajú na výber stanice. Napr. stlačte číslice 0 a 2 na výber stanice 2; alebo stlačte 1 a 5 na výber stanice 15.

Stlačte toto tlačidlo pre výber nasledujúcej/predchádzajúcej stanice.

Poznámka:
V režime rádia sú tlačidlá VOLUME +/- a MUTE tiež aktívne. Viac informácií nájdete v kapitole diaľkový ovládač – režim DVD.

Nastavenie systému

Ovládanie ponuky

1. V režime DVD stlačte tlačidlo SETUP na diaľkovom ovládači pre zobrazenie ponuky nastavení.
2. Tlačidlami ►/◄ vyberte položku. Podponuky vybranej položky sa zobrazia pod položkou.
3. Tlačidlami ▲/▼ vyberte príslušnú položku v podponuke. Potom stlačte tlačidlo ENTER alebo tlačidlo ► pre vstup do podponuky. Tlačidlami ▲/▼ vyberte príslušnú voľbu a tlačidlom ENTER potvrďte výber, alebo stlačte tlačidlo ◄ pre zrušenie výberu.
4. Potom môžete tlačidlami ▲/▼ pokračovať vo výbere z ďalších podponúk.
5. Stlačte tlačidlo ◄ pre návrat späť do predchádzajúcej ponuky.
6. Znovu stlačte tlačidlo SETUP pre výstup z ponuky nastavení.

1 Nastavenie GENERAL

1.1 TV DISPLEJ

Hneď ako je prístroj pripojený k príslušnému televízoru, je možné nastaviť zodpovedajúci pomer strán: **4:3 PANSCAN** alebo 4:3 LETTERBOX. Obraz 4:3 sa zobrazí v plnom zobrazení vo svojom prirodzenom pomere strán.
4:3 PAN SCAN: Širokouhlý obraz bude zobrazený vo svojom prirodzenom pomere strán s orezanými časťami vľavo a vpravo.
4:3 LETTERBOX: Širokouhlý obraz bude zobrazený vo svojom prirodzenom pomere strán s čiernymi pruhmi hore a dole.
16:9: Širokouhlý obraz sa zobrazí v plnom zobrazení vo svojom prirodzenom pomere strán, zatiaľ čo 4:3 bude horizontálne stlačený, aby pasoval do obrazovky.

1.2 UHOL ZOBRAZENIA

Nastavte túto funkciu na „**ON**“ (zapnuté). Ak prehrávaný disk obsahuje scény vyhotovené z iného uhla kamery, zobrazí sa pri takej scéne príslušná ikona. Na diaľkovom ovládači stlačte tlačidlo ANGLE na zobrazenie scény z iných uhlov kamery.
Poznámka: Táto funkcia je dostupná iba na diskoch, ktoré obsahujú scény z iných uhlov kamery.

1.3 JAZYK OSD

Nastavte jazyk OSD ponúk.

1.4 SKRYTÉ TITULKY
Nastavte túto funkciu na „**ON**“ (zapnuté). Ak prehrávaný disk obsahuje skryté titulky, bude možné ich zobraziť na obrazovke. Ak funkciu nastavíte na „**OFF**“, skryté titulky budú skryté.
Tlačidlom SUBTITLE na diaľkovom ovládači zobrazíte alebo skryjete skryté titulky.
Poznámka: Táto funkcia je dostupná iba na diskoch, ktoré obsahujú skryté titulky.

1.5 ŠETRIČ OBRAZOVKY
ON (zapnuté): Ak na obrazovke zostane nehybný obraz, napr. pri pozastavení prehrávania, prerušení prehrávania apod., počas niekoľkých minút, automaticky sa aktivuje funkcia šetriča obrazovky. Stlačením ľubovoľného tlačidla, s výnimkou STANDBY, funkciu zrušíte.
OFF (vypnuté): Deaktivujete funkciu šetriča obrazovky.

1.6 POSLEDNÁ PAMÄŤ
ON (zapnuté): Počas prehrávania, alebo pokiaľ prehrávanie kedykoľvek prerušíte/pozastavíte, keď otvoríte schránku pre disk alebo disk vyberiete, si prístroj bude pamätať miesto posledného prehrávania. Po vložení disku a načítaní sa prehrávanie spustí od miesta, v ktorom bolo ukončené.
OFF (vypnuté): Deaktivujete funkciu posledná pamäť.

2 Nastavenie AUDIO
2.1 NASTAVENIE ANALÓGOVÉHO ZVUKU
2.1.1 DOWNMIX (zmiešanie)
LT/RT: Zvuk 5.1 kanálu je mixovaný s ľavým a pravým kanálom a zvuk je potom vzájomne reprodukovaný predným ľavým a predným pravým reproduktorom.
STEREO: Zvuk 5.1 kanálu je mixovaný v stereo signáli a zvuk je reprodukovaný cez predný ľavý a predný pravý reproduktor.

2.2 NASTAVENIE DIGITÁLNEHO ZVUKU
2.2.1 VÝSTUP DIGITÁLNEHO ZVUKU
SPDIF/OFF: Režim digitálneho výstupu zvuku nebude aktivovaný (koaxiálny kábel nie je pripojený).
SPDIF/RAW: Digitálny zvuk bude reprodukovaný v jeho prirodzenom formáte. Bežne sa tento režim používa pre DTS a Dolby Digital 5.1.
SPDIF/PCM: Digitálny zvuk bude reprodukovaný vo formáte PCM. Bežne sa tento režim používa pre audio CD disky.
2.2.2 VÝSTUP LPCM
Ak je výstup digitálneho zvuku nastavený na SPDIF/PCM, táto funkcia je dostupná.
Vyberte vzorkovaciu hodnotu pre výstup digitálneho zvuku. Dostupné sú: 48 kHz a 96 kHz.
Poznámka: Niektoré zosilňovače nepodporujú 96 kHz vzorkovanie, ktoré môže pôsobiť na koaxiálny výstup.

2.3 HDCD
HDCD je patentovaný kódovací/dekódovací proces na získanie plného a detailného zvuku z HDCD kódovaných CD. Môžete vybrať z digitálnych filtrov 2x, 1x alebo OFF (vypnuté).

3 Nastavenie DOLBY DIGITAL
3.1 DUAL MONO
STEREO: Prístroj reprodukuje zvuk ľavého a pravého kanálu súčasne cez predný ľavý a predný pravý reproduktor.
L-MONO: Prístroj reprodukuje zvuk ľavého kanála iba cez obidva predné reproduktory.
P-MONO: Prístroj reprodukuje zvuk pravého kanála iba cez obidva predné reproduktory.
MIX-MONO: Prístroj reprodukuje zvuk priemerného signálu ľavého a pravého kanálu cez predný ľavý a predný pravý reproduktor.
Poznámka: Táto funkcia je dostupná iba na Dolby AC-3, 2-kanálových diskoch.

3.2 DYNAMIKA
Ak sledujete filmy s širším dynamickým rozsahom pri nízkej hlasitosti, napr. v noci, môžete nastaviť hodnotu dynamiky, čím zabránite strate detailov z dôvodu nízkej hlasitosti.

4 Nastavenie obrazu
4.1 VÝSTUP OBRAZU
OFF (vypnuté): Nastavte výstup obrazu na CVBS.
RGB: Ak ste použili výstup prostredníctvom SCART kábla, nastavte výstup obrazu na formát červený/zelený/modrý.

Poznámka: Ak preferujete kompozitné video výstup, stačí vykonať len kompozitné video zapojenie. Kompozitný video výstup je vždy aktívny, nech už zvolíte akékoľvek vstupné nastavenie.
Ak sa nastavenie obrazu líši od vlastného video zapojenia (okrem kompozitného video zapojenia), nemusí sa obraz vždy zobraziť alebo je veľmi slabý. V takom prípade zrušte existujúce nastavenie a zvoľte zodpovedajúce nastavenie alebo stlačte tlačidlo V-MODE na diaľkovom ovládači dokiaľ sa obraz nezlepší.

4.2 NASTAVENIE FARIEB
4.2.1 OSTROSŤ
Môžete vybrať z možností: HIGH (vysoká), MEDIUM (stredná) alebo LOW (nízka).
4.2.2 JAS, KONTRAST, ODTIEŇ A SÝTOSŤ
Tlačidlami ◄/► vyberte príslušnú položku a nastavte jej hodnotu. Potom stlačte tlačidlo ENTER pre potvrdenie.
4.2.3 GAMMA
Môžete vybrať z možností: HIGH (vysoká), MEDIUM (stredná) alebo LOW (nízka).

5 Nastavenie PREFERENCIÍ
Ak nie je vložený žiadny disk alebo je otvorené veko schránky alebo je disk zastavený, táto ponuka je dostupná.
5.1 Typ TV
Tento prístroj podporuje oba typy štandardného televízneho vysielania NTSC a PAL.
PAL: Ak je pripojený televízor vo formáte PAL, ktorý sa štandardne používa v Európe, nastavte režim PAL. Video signál formátu NTSC bude na výstupe prevedený do formátu PAL.
AUTO: Ak je pripojený televízor vo viacnásobnom formáte, nastavte režim AUTO. Výstupný formát video signálu bude prispôsobený video signálu na disku.
NTSC: Ak je pripojený televízor vo formáte NTSC, ktorý sa používa na Tchajwane, v Amerike alebo Kanade, nastavte režim NTSC. Video signál formátu PAL bude na výstupe prevedený do formátu NTSC.
Poznámka: Ak ste vybrali nesprávne nastavenie, obraz bude veľmi nekvalitní. V takom prípade treba nastavenie zmeniť.

5.2 PBC (ovládanie prehrávania)
ON (zapnuté): Nastavením „**ON**“ (zapnuté) zapnite funkciu PBC. Pri prehrávaní diskov s funkciou PBC, ako sú VCD 2.0 apod., stlačte tlačidlo PBC pre návrat do PBC ponuky.
OFF (vypnuté): Nastavením „**OFF**“ (vypnuté) funkciu vypnite.

Poznámka: Táto funkcia je dostupná, iba pokiaľ disky túto funkciu podporujú, ako napr. VCD 2.0 apod. DVD, VCD 1.1, CD-DA a MP3 disky túto funkciu nepodporujú.

5.3 PONUKY AUDIO, TITULKY A PONUKA DISKU
Vyberte preferovaný jazyk pre audio, jazyk pre titulky a jazyk ponúk disku. Stlačením tlačidla **AUDIO** vstúpite do ponuky jazyka pre audio a stlačením tlačidla SUBTITLE vstúpite do ponuky titulkov.
Poznámka: Ak pre aktuálne prehrávaný disk nie je vybraný jazyk k dispozícii, použije sa východiskové nastavenie disku.

5.4 RODIČOVSKÁ ZÁMKA
Tento prístroj umožňuje nastaviť maximálny vekový limit filmu, ktorý je možné pozerať. Filmy s ohodnotením vyšším, než je nastavená hodnota prístroja, nebude možné prehrať, pokiaľ nevložíte platné heslo. Navyše treba tiež zrušiť nastavený vekový limit. Heslo z výroby je 136900.
Poznámka: Táto funkcia je dostupná, iba pokiaľ disky podporujú funkciu rodičovskej zámky.

5.5 HESLO
5.5.1 REŽIM HESLA
Funkciu hesla môžete zapnúť alebo vypnúť.
Poznámka: Treba vložiť platné heslo a na potvrdenie stlačiť tlačidlo ENTER predtým, než túto voľbu zmeníte. Heslo z výroby je 136900.

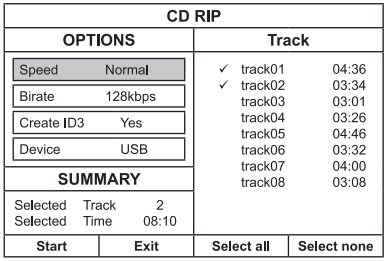
5.5.2 HESLO
V tejto podponuke môžete heslo zrušiť.
Poznámka: Heslo z výroby (136900) je vždy aktívne, aj keď ho zmeníte.

5.6 OBNOVENIE TOVÁRENSKÉHO NASTAVENIA
Touto funkciou zrušíte všetky vaše nastavenia (s výnimkou režimu hesla a rodičovskej zámky) a obnovíte pôvodné nastavenie z továrne.

CD ripovanie (prepis)

CD ripovanie (prepis) je proces kopírovania zvuku z CD/HDCD disku a uloženie zvukového obsahu v zmenšenom audio digitálnom formáte.
Vďaka tejto funkcii budete môcť kopírovať stopy na CD/HDCD disku do pripojeného pamäťového USB zariadenia. Vložte do prístroja CD alebo HDCD disk a súčasne pripojte USB zariadenie. Na diaľkovom ovládači stlačte tlačidlo RIPPING, zobrazí sa ponuka ripovania. Pomocou smerových tlačidiel budete môcť pohybovať kurzorom v ponuke

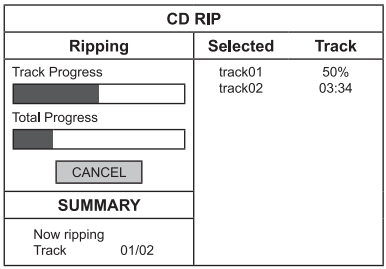
V okne „**Track**“ sa zobrazia všetky skladby na disku a ich doba prehrávania. Zvýraznite tie skladby, ktoré chcete previesť a uložiť na USB. Potom stlačte tlačidlo **ENTER** pre potvrdenie. Zvýraznite skladby znovu a stlačte tlačidlo ENTER pre zrušenie výberu. Zvýraznite „Select All“ (vybrať všetko) a stlačte tlačidlo ENTER pre výber všetkých skladieb na disku. Ak vyberiete „Select None“ (nevybrať žiadnu) a stlačíte tlačidlo ENTER, všetky výbery zrušíte.



V okne „SUMMARY“ môžete skontrolovať informácie o počte vybraných skladieb a celkovej dobe prehrávania vybraných skladieb.

V okne „**OPTIONS**“ nastavte rýchlosť prepisu, dátový tok a voľbou „Yes“ vyberte „Create ID3“, čím aktivujete režim ID3 informácií počas procesu prepisu, pokiaľ sú dostupné. Ak vyberiete „No“, funkcia nebude aktívna. Postupne zvýraznite tieto funkcie, potom stlačte tlačidlo ENTER.

Po dokončení nastavení presuňte kurzor na „**Start**“ a stlačte tlačidlo **ENTER** pre spustenie procesu prepisu. Ak chcete proces zrušiť, zvýraznite „Exit“ a stlačte tlačidlo ENTER alebo len stlačte tlačidlo RIPPING na diaľkovom ovládači.

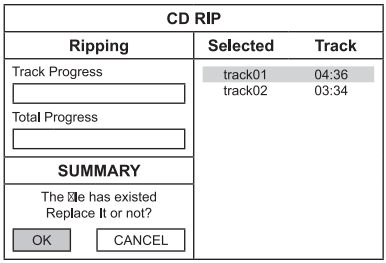


Hneď ako začne proces prepisu, systém automaticky prejde na ďalšiu stránku.

V okne „CD RIP“ sa zobrazí priebeh prepisu jednotlivých skladieb (Track Progress) a aj celkový priebeh procesu prepisu (Total Progress). Znázorňujú koľko času zo skladby alebo z celkového času uplynulo a koľko skladieb už bolo prepísaných.

Počas procesu prepisu kedykoľvek vyberte možnosť **CANCEL**, ak potrebujete proces prepisu zrušiť a potvrďte tlačidlom **ENTER**.

Prepísané skladby z CD alebo HDCD diskov budú uložené do automaticky vytvoreného priečinka na pripojenom USB zariadení. Ak má jedna skladba rovnaký názov ako už prepísaná skladba, zobrazí sa dialógové okno, ktoré vás na to upozorní. Stlačte tlačidlo **ENTER** pre pokračovanie a nahradenie existujúcej skladby novou skladbou. Ak vyberiete CANCEL, túto ponuku opustíte. Môžete vybrať ponuku na vytvorenie iného priečinka na pripojenom USB zariadení na uloženie prepísaných skladieb.



Vytvorenie nového priečinka
Ak potrebujete na pripojenom USB zariadení vytvoriť nový priečinok, otvorte a zatvorte veko schránky na disky. Následne prepísané skladby budú uložené v novo vytvorenom priečinku.

Prehrávanie KODAK CD

Do schránky pre CD vložte disk KODAK CD. Prístroj vložené CD automaticky načíta.
Stlačte tlačidlo ■ pre zobrazenie náhľadov snímok na obrazovke.
V tomto režime vyberte obrázok pomocou smerových tlačidiel a potom stlačte tlačidlo ENTER pre spustenie prehrávania snímok od zvolenej snímky.
V tomto režime použite smerové tlačidlá a stlačte tlačidlo **ENTER** pre výber **Slide Show** (prehrávanie snímok), **Menu** (ponuka), Prev (predchádzajúca) alebo Next (nasledujúca) v dolnej časti obrazovky.
Slide Show: pre spustenie prehrávania snímok.
Menu: pre vstup do ponuky ovládacích funkcií. V ponuke stlačte tlačidlo ENTER pre otočenie na ďalšiu stránku ponuky a opätovným stlačením vystúpite z ponuky.
Prev/Next: pre otočenie na predchádzajúcu alebo nasledujúcu snímku.

Ovládacie funkcie:

■	pre vstup do režimu náhľadov snímok.
PROG	pre zmenu režimu prehrávania.
ZOOM	počas prehrávania stlačte tlačidlo **ZOOM** pre priblíženie/oddialenie snímky. Ak je snímka zväčšená, môžete sa v nej pohybovať prostredníctvom smerových tlačidiel. Znovu stlačte tlačidlo **ZOOM** pre výstup z tohto režimu.
I◄◄ /►►I	pre preskočenie na predchádzajúcu alebo nasledujúcu snímku počas prehrávania.
►II	pre pozastavenie prehrávania. Opätovným stlačením prehrávanie obnovíte.
◄ / ►	pre otočenie snímky proti/v smere hodinových ručičiek počas prehrávania.
▲ / ▼	pre vytvorenie vertikálneho/horizontálneho zrkadla snímky.

Prehrávanie MP3/MPEG4

Vložte do prístroja disk MP3/MPEG4, následne sa na obrazovke zobrazí príslušná ponuka.

Ovládanie
Tlačidlami ▲ / ▼ vyberte priečinok alebo súbor, potom stlačte tlačidlo **ENTER** pre vstup do vybraného priečinka alebo spustenie prehrávania vybraného súboru. Pre výber priečinka alebo súboru môžete tiež použiť číslicové tlačidlá.
V ponuke stlačte tlačidlo ◄ pre návrat do hornej ponuky. Tlačidlami **I◄◄** / **►►I** môžete otáčať na predchádzajúcu alebo nasledujúcu stranu.

PROG	Opakovane stlačte toto tlačidlo pre prepínanie medzi režimami FOLDER (priečinok) alebo FILE LIST (zoznam súborov).
MENU	Počas prehrávania MPEG4 disku stlačte toto tlačidlo pre návrat do hlavnej ponuky.

Poznámka: Počas prehrávania sú platné aj tieto tlačidlá: **◄◄**, **►►**, **►II**, ■ (pre prerušenie prehrávania), **REPEAT**, **A-B**, **VOLUME +/-**, **MUTE**. Viac v kapitole „Diaľkový ovládač“.

Prehrávanie z USB

K USB slotu pripojte pamäťové USB zariadenie. Potom stlačte tlačidlo **USB** pre vstup do ponuky pripojeného USB zariadenia a budete môcť prehrávať uložené súbory. Znovu stlačte tlačidlo **USB** pre prepnutie späť do režimu DVD.

Poznámka:
V prípade, že sa prehrávač poškodí, keď je vložené USB zariadenie, vypnite prehrávač, odpojte ho od sieťovej zásuvky a USB zariadenie vyjmite. Potom prívodný kábel znovu zapojte do sieťovej zásuvky. Prehrávač tak obnoví svoj normálny status.
Ovládanie prehrávania je rovnaké ako pri prehrávaní MP3/MPEG4.

Riešenie ťažkostí

V nižšie uvedenej tabuľke sú uvedené základné problémy, s ktorými sa môžete stretnúť pri ovládaní prístroja. Pred kontaktovaním servisného strediska sa najskôr presvedčte, či poruchu nedokážete odstrániť sami.
Avšak pokiaľ porucha nebude uvedená v nižšie uvedenej tabuľke, v žiadnom prípade sa nepokúšajte prístroj opravovať sami. Prístroj neobsahuje žiadne dielce, ktoré by mohol používateľ sám opraviť.
Ak porucha, ktorá je v tabuľke uvedená, pretrváva, prestaňte prístroj používať a neodkladne kontaktujte servisné stredisko.

Porucha	**Príčina**	**Riešenie**
Bez napätia.	Prívodný kábel nie je zapojený do sieťovej zásuvky alebo nie je bezpečne pripojený.	Skontrolujte, či je prívodný kábel správne zapojený.
Obraz Obraz celkom chýba alebo je nekvalitný.	Video kábel nie je správne zapojený. Režim výstup obrazu prístroja nie je správne nastavený. Režim vstupu obrazu televízora nie je správne nastavený.	Správne zapojte video kábel. Opakovane stlačte tlačidlo V-MODE pre voľbu správneho režimu. Nastavte zodpovedajúci vstupný režim.
Zvuk Zvuk celkom chýba alebo je nekvalitný.	Audio kábel nie je správne zapojený. Hlasitosť je nastavená na najnižšiu hodnotu. Zvuk je vypnutý. Disk je v režime rýchleho pretáčania späť/vpred.	Správne zapojte audio kábel. Zvýšte hlasitosť. Stlačte tlačidlo MUTE pre obnovu pôvodnej hlasitosti. Stlačte tlačidlo ►II.
Prístroj neprehráva vložený disk.	Disk bol nesprávne vložený. Limit disku je vyšší než limit rodičovskej zámky prístroja. Disk je nekompatibilný s prístrojom. Disk je špinavý.	Skontrolujte vložený disk. Zmeňte nastavenie limitu rodičovskej zámky. - Vyčistite disk.
Prístroj sa vypne, keď sa vloží USB zariadenie.	Vložené USB zariadenie pravdepodobne nie je certifikované.	Prístroj nie je schopný prehrávať USB zariadenia, ktorá nie sú certifikované. V takom prípade prístroj vypnite, odpojte ho od sieťovej zásuvky a vyjmite USB zariadenie. Potom prístroj znovu zapnite a prístroj automaticky obnoví normálny stav.
Tlačidlá na prístroji nefungujú.	Prístroj je pod vplyvom statickej elektriny.	Prístroj vypnite a odpojte ho od sieťovej zásuvky. Potom ho znovu zapojte do sieťovej zásuvky a zapnite.
Diaľkový ovládač nefunguje.	V diaľkovom ovládači nie sú batérie. Batérie sú vybité. Diaľkový ovládač nemieri na senzor diaľkového ovládača. Diaľkový ovládač je mimo dosah. Prístroj je vypnutý.	Do diaľkového ovládača vložte 2 x 1,5 V batérie typu AAA. Vymeňte batérie za nové. Namierte diaľkový ovládač na senzor diaľkového ovládača. Uistite, že prístroj je v dosahu diaľkového ovládača. Vypnite prístroj, odpojte ho od sieťovej zásuvky. Potom znovu pripojte a zapnite.

Technické špecifikácie

Napájanie		100 – 240 V ~ 50/60 Hz
Príkon		20 W
Príkon v pohotovostnom režime		< 0,5 W
Prevádzkové podmienky	Teplota	-10 – +35 °C
	Vlhkosť	5 – 90 %
Výstupy	TV systém	PAL/NTSC
	Frekvencia	20 Hz – 20 kHz
	S/N (A hmotnosť)	> 80 dB (1 kHz)
	Rozsah frekvencie	≥ 70 dB(1 kHz)
	THD + hluk	≤ - 60 dB(1 kHz)
	Pokles kmitočtu	Pod limity merania
Tuner	FM pásmo – rozhranie	87,5 MHz – 108 MHz
Výkon (max.)		2 x 5 W
Frekvencia		± 3 dB (20 Hz – 20 kHz)

POKYNY A INFORMÁCIE O ZAOBCHÁDZANÍ S POUŽITÝM OBALOM

Použitý obalový materiál odložte na miesto určené obcou na ukladanie odpadu.

LIKVIDÁCIA POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENÍ

Tento symbol na produktoch alebo v sprievodných dokumentoch znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmú byť pridané do bežného komunálneho odpadu. Pre správnu likvidáciu, obnovu a recykláciu odovzdajte tieto výrobky na určené zberné miesta. Alternatívne v niektorých krajinách Európskej únie alebo v iných európskych krajinách môžete vrátiť svoje výrobky miestnemu predajcovi pri kúpe ekvivalentného nového produktu. Správnou likvidáciou tohto produktu pomôžete zachovať cenné prírodné zdroje a napomáhate prevencii potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by mohli byť dôsledky nesprávnej likvidácie odpadov. Ďalšie podrobnosti si vyžiadajte od miestneho úradu alebo najbližšieho zberného miesta. Pri nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu môžu byť v súlade
s národnými predpismi udelené pokuty.

Pre podnikové subjekty v krajinách Európskej únie
Ak chcete likvidovať elektrické a elektronické zariadenia, vyžiadajte si potrebné informácie od svojho predajcu alebo dodávateľa.

Likvidácia v ostatných krajinách mimo Európskej únie
Tento symbol je platný v Európskej únii. Ak chcete tento výrobok zlikvidovať, vyžiadajte si potrebné informácie o správnom spôsobe likvidácie od miestnych úradov alebo od svojho predajcu.

CE Tento výrobok spĺňa všetky základné požiadavky smerníc EÚ, ktoré sa naň vzťahujú.

Zmeny v texte, dizajne a technických špecifikáciách sa môžu meniť bez predchádzajúceho upozornenia a vyhradzujeme si právo na ich zmenu.

Copyright © 2014, Fast ČR, a.s.

SENCOR®

SK Záručné podmienky

Záručný list nie je súčasťou balenia zariadenia.

Predávajúci poskytuje kupujúcemu na výrobok 24 mesiacov záruku od jeho prevzatia kupujúcim. Záruka sa poskytuje ďalej za nižšie uvedených podmienok. Záruka sa vzťahuje iba na spotrebný tovar predaný spotrebiteľovi na bežné domáce použitie. Práva zo zodpovednosti za chyby (reklamácie) môže kupujúci uplatniť buď u predávajúceho, u ktorého bol výrobok zakúpený alebo v nižšie uvedenom autorizovanom servise. Kupujúci je povinný reklamáciu uplatniť bez zbytočného odkladu, aby nedochádzalo ku zhoršeniu chyby, najneskôr však do konca záručnej doby. Kupujúci je povinný pri reklamácii spolupracovať pri overení existencie reklamovanej chyby. Do reklamačného procesu sa prijíma iba kompletný a z dôvodu dodržania hygienických predpisov neznečistený výrobok. V prípade oprávnenej reklamácie sa záručná doba predlžuje o dobu od okamžiku uplatnenia reklamácie do okamžiku prevzatia opraveného výrobku kupujúcim, kedy je kupujúci po skončení opravy povinný výrobok prevziať. Kupujúci je povinný preukázať svoje práva reklamovať (doklad o zakúpení výrobku, záručný list, doklad o uvedení výrobku do prevádzky).

Záruka sa nevzťahuje na:

- chyby, na ktoré boli poskytnuté zľavy;
- opotrebenia a poškodenia vzniknuté bežným užívaním výrobku;
- poškodenie výrobku v dôsledku neodbornej či nesprávnej inštalácie, použitie výrobku v rozpore s návodom na použitie s platnými právnymi predpismi a všeobecne známymi a obvyklými spôsobmi používania, v dôsledku použitia výrobku za iným účelom, než na ktorý je určený;
- poškodenie výrobku v dôsledku zanedbanej alebo nesprávnej údržby;
- poškodenie výrobku spôsobené jeho znečistením, nehodou a zásahom vyššej moci (živelná udalosť, požiar, vniknutie vody);
- chyby funkčnosti výrobku spôsobené nevhodnou kvalitou signálu, rušivým elektromagnetickým poľom a pod.;
- mechanické poškodenie výrobku (napr. zlomenie gombíka, pád);
- poškodenie spôsobené použitím nevhodných médií, náplní, spotrebného materiálu (batérie) alebo nevhodnými prevádzkovými podmienkami (napr. vysoké teploty v okolí, vysoká vlhkosť prostredia, otrasy);
- poškodenie, úpravu alebo iný zásah do výrobku spôsobený neoprávnenou alebo neautorizovanou osobou (servisom);
- prípady, keď kupujúci pri reklamácii nepreukáže oprávnenosť svojich práv (kedy a kde reklamovaný výrobok zakúpil);
- prípady, keď sa údaje v predložených dokladoch líšia od údajov uvedených na výrobku;
- prípady, keď reklamovaný výrobok sa nestotožňuje s výrobkom uvedeným v dokladoch, ktorými kupujúci preukazuje svoje práva reklamovať (napr. poškodenie výrobného čísla alebo záručnej plomby prístroja, prepisované údaje v dokladoch).

Gestor servisu na SK:
FAST PLUS, Na Pántoch 18, 831 06 Bratislava; tel: 02 49 1058 53-54
Viac informácií nájdete na **www.sencor.sk**.